

Resource: 關鍵詞 (unfoldingWord)

unfoldingWord® Translation Words © 2022 unfoldingWord. Released under CC BY-SA 4.0 license. unfoldingWord® Translation Words has been adapted in the following languages: Tok Pisin, Arabic (عربى), French (Français), Hindi (हिन्दी), Indonesian (Bahasa Indonesia), Portuguese (Português), Russian (Русский), Spanish (Español), Swahili (Kiswahili), and Simplified Chinese (简体中文) from unfoldingWord® Translation Words © 2022 unfoldingWord. Released under CC BY-SA 4.0 license by Mission Mutual

關鍵詞 (unfoldingWord)

yan

筵席, 篤席

筵席

定義：

筵席是一種大型、正式的一餐，通常包括多道菜餚。

- 在古代，國王經常擺設筵席款待政治領袖和其他重要賓客。
- 這也可以翻譯為「精緻餐點」或「重要宴會」或「多道菜餚 (multi-course meal) 」。

參考經文：

- [但以理書5:10](#)
- [以賽亞書5:11-12](#)
- [耶利米書16:8](#)
- [路加福音5:29-32](#)
- [歌羅西書2:3-4](#)

原文參照：

- 史特朗號 : H4960, H4961, H8354, G11730, G14030

- 通常在某些筵席會吃特別種類的食物。
- 神命令猶太人慶祝的宗教節期，通常包括一起舉行筵席。因此，這些節期常被稱為「節慶」。
- 在聖經時代，王和其他富有且有權勢的人經常擺設筵席款待家人或朋友。
- 在有浪子的故事中，父親準備了一場特別的筵席來慶祝兒子的歸回。
- 「筵席」這個詞也可以翻譯為「奢華地吃」或「以豐盛的食物慶祝」或「享用特別的大餐」。
- 根據上下文，「筵席」可以翻譯為「一起享用豐盛的大餐」或「有很多食物的一餐」或「慶祝的宴會」。

(另見：節期，筵席)

筵席

定義：

「筵席」是一個非常通用的術語，指的是人們聚集在一起通過共進大餐來慶祝某事的活動。在聖經時代，筵席有時會持續數天或更長時間。

參考經文：

- [彼得後書2:12-14](#)
- [創世記26:30](#)
- [創世記29:22](#)
- [創世記40:20](#)
- [猶大書1:12-13](#)
- [路加福音2:43](#)
- [路加福音14:7-9](#)
- [馬太福音22:1](#)

原文參照：

- 史特朗號 : H0398, H2077, H2282, H
3899, H3900, H4150, H4797, H4960
, H7646, H8057, H8354, G00260, G
10620, G11730, G18590, G21650, G
49100